

2013年11月

つづきMYプラザ  
TSUZUKI MULTICULTURAL & YOUTH PLAZA

# プラザニュース



第68号

つづきMYプラザ（都筑多文化・青少年交流プラザ）  
〒224-0003 横浜市都筑区中川中央1-25-1 ノースポート・モール5階  
TEL：045-914-7171 FAX：045-914-7172  
E-mail：my-plaza@tsuzuki-koryu.org URL：http://tsuzuki-myplaza.net/

## アフリカの人を知ろう

**申込み受付中！先着30名**

## ブッシュマンの子育て ～親が子どもに伝えたいにと～

2013年11月29日（金）14:00～15:30

ブッシュマンを取り巻く世界は、親たちも追いつけないほどのスピードで変わっていく。親たちが子どもだったころとは、何もかもがちがう。そして子どもたちが大人になったとき、世の中がどんなふうになっているのか、親にもさっぱり想像ができない。それでも親はただ、どんな時代が来ても、子どもたちが立派に生きていけるように育てていくだけで。

（AFRIC Africa アフリカ便りより）

講師 丸山 淳子先生

### 申込み方法

津田塾大学学芸学部国際関係学科専任講師  
NPO 法人アフリック・アフリカ副代表理事

窓口・電話・FAX・E-mailで

①氏名（ふりがな）②住所 ③連絡先  
④応募動機をつづきMYプラザ  
までお知らせください。

参加費 500円



同時開催



## ボツワナの子どもたちの絵画展

子どもたちが描いた素朴な作品から、  
ボツワナの生活を垣間見ることができます。



## ～MYつづき一番コンテスト～ 作品募集！！

中高生（個人またはグループ）を対象に、お気に入りの風景やお店、学校や部活自慢など、あなたの思う「都筑区で一番」を募集します。写真・ビデオ・パネル・パソコン等で作った作品で、都筑区の魅力をたくさんの人に伝えてください！コンテストは、提出いただいた作品とプレゼンテーション（5分以内）が、審査の対象となります。みなさんの熱い作品をお待ちしております！（応募用紙あり）

・応募締切 12月8日（日）18時まで

・発表日 12月22日（日）15時～16時30分

（詳しくはチラシ・ホームページ・フェイスブックをご覧ください。）

平成25年度  
**第3回 MYつづき一番コンテスト**  
中高生のみねさん！キミが思う「都筑区で一番」を紹介してください。

応募期間	11月1日（金）～12月8日（日）18:00締切
発表日時	12月22日（日）15:00～16:30
発表場所	つづきMYプラザ（ノースポート・モール5F）
発表方法	写真・ビデオ・パネル・パソコンで作った作品と5分以内のプレゼンテーション

詳しくは当窓口にお願いします。（写真は第2回の応募作品の一部です。）

# 外国人ボランティアが多文化共生研修に協力しました

『横浜市職員の多文化共生研修

【実践】外国人とのコミュニケーション』

4日間に渡って9名の職員の研修がおこなわれ、エクアドル、アメリカ、ブラジル、タイ、インド、イタリア、韓国出身の外国人が協力しました。

プラザでの研修を希望した職員と、1対1で各々の職場での状況を想定した日本語での外国人への対応を練習しました。また、ハンナの会でも日本語を教える実践研修を

しました。職場に戻ってこの研修の経験を活かしてくださることと思います。



## 地域の日本語ボランティア・ゼロからのスタート



① ボランティアとは？

10月23日～25日に日本語ボランティア入門講座を開催しました。講師は都筑区内で活動をしている3人のボランティアが務めました。講座では、「ボランティアとは？」を考えるとところから、講師の方の貴重なお話をたくさんお聴きする事ができました。

ボランティアは押し付けになることなく、自分の物差しで物事を計らないことが大切、とのお話はとても心に残りました。参加者には、改めてボランティアの魅力を感じていただけたのではないのでしょうか。



② 外国語としての日本語とは？



③ 文法について

### 参加者の声

- ・日本語を教えたいと改めて思った。
- ・心構えや文法の教え方が聞いて役に立った。
- ・先生の熱心な姿勢に感動した。

(一部抜粋)

日本語教室見学



## はあとdeボランティア振り返りの会



9月29日、「はあとdeボランティア」の受け入れ先の方にお集まりいただき、今年の子どもの様子を伺い、これからの「はあとdeボランティア」がより良いものになるように、ともに考える時間を持ちました。



つづきMYプラザ (都筑多文化・青少年交流プラザ)

開館時間 平日：午前10時～午後9時

土日祝：午前10時～午後6時

休館日 第3月曜日(祝日の場合火曜日)、年末年始  
アクセス 市営地下鉄ブルーライン・グリーンライン  
「センター北」駅下車 徒歩3分  
ノースポート・モール5階

### 編集後記

ようやく暑く長い夏が終わったと思ったら、急に寒くなりました。一年の中で、夏と冬が長くて、過ごしやすい春と秋が短い気がするの、私だけでしょうか。熱中症に変わり、これからは風邪や様々なウイルスに気をつけたいですね。  
(Y.S. N.H.)



特定非営利活動法人 つづき区民交流協会

<http://www.tsuzuki-koryu.org>

